



EUROPAPARLAMENTET

2009 - 2014

Utskottet för kultur och utbildning

2010/0064(COD)

10.11.2010

YTTRANDE

från utskottet för kultur och utbildning

till utskottet för medborgerliga fri- och rättigheter samt rättsliga och inrikes frågor

över förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om bekämpande av sexuella övergrepp mot barn, sexuell exploatering av barn och barnpornografi samt om upphävande av rambeslut 2004/68/RIF (KOM(2010)0094 – C7-0088/2010 – 2010/0064(COD))

Föredragande: Petra Kammerevert

PA_Legam

KORTFATTAD MOTIVERING

1. Europeiska kommissionen vill med hjälp av detta förslag till direktiv främja kampen mot sexuella övergrepp, sexuell exploatering och bilder där personer under 18 år utsätts för sexuella handlingar.
2. I förslaget utgår man från att antalet brott inom detta område ökar, att utvecklingen av modern kommunikation förvärrar problemet och att EU-medlemsstaternas lagstiftning varken är tillräckligt sträng eller enhetlig.
3. Förslaget innehåller regler om fastställande av brottsrekvisit och påföljder, i syfte att uppnå målen i punkt 1.
4. Det är tveksamt om dessa mål kommer att uppnås genom detta förslag med tanke på följande:
 - a) Innehåll i elektroniska medier som visar sexuella handlingar mot personer under 18 år ska snarast möjligt undanröjas. De Internetspärrear som några av medlemsstaterna har infört visar att användarna enkelt kan kringgå dem. Spärrear är inget effektivt verktyg för att bekämpa sådana bilder. De är föga effektiva, oprecisa och kan kringgåas utan större ansträngning. Spärrear leder inte till att innehållet undanröjs, utan endast till en relativ icke-tillgänglighet, som inte sätter stopp för lagöverträdelsen att tillgängliggöra sådant innehåll.
 - b) EU-medlemsstaterna och de telekommunikationsföretag som är verksamma där har fungerande transnationella nätverk som i regel garanterar att innehållet snabbt tas bort. Aktuella offentliggöranden av skandinaviska spärrelistor visar att ett stort antal av de berörda servrarna finns i USA, Australien, Nederländerna och Tyskland. Hittills har man inte kunnat belägga att leverantörer av detta slags innehåll flyttar till länder där det är omöjligt att ta bort det eller endast möjligt efter lång tid.
 - c) Tekniska spärrear gör det möjligt att kontrollera kommunikationsflöden i stor skala samtidigt som begäret väcks att kontrollera annat förbjudet eller bara oönskat innehåll. När Internetspärrear väl har etablerats som verktyg kommer de inte enbart att användas för att bekämpa bilder på Internet där personer under 18 år utsätts för sexuella handlingar. Med spärrear följer risken att nätneutralitetsprincipen allmänt frångås.
 - d) Det krävs en flerdimensionell strategi som stärker och förbättrar samarbetet mellan polismyndigheter, Internetsektorn, befintliga instanser för klagomål avseende Internet och leverantörsnätverket Inhope.
 - e) Lösningar för att blockera åtkomst undergräver förtroendet för informations- och kommunikationsfriheten på Internet. I enlighet därmed kan devisen om borttagning före spärrening av innehåll inte godtas, eftersom även detta kräver att det inrättas en spärreinfrastruktur. Man kan förmoda att endast tillfälliga gärningsmän avskräcks av spärrear, vilket inte rättfärdigar ett sådant omfattande intrång i informationsfriheten.

- f) Kampen mot bilder där personer under 18 år utsätts för sexuella handlingar får inte begränsas till webbservrar. Det krävs en ansats som i lika stor utsträckning förhindrar utbyte av motsvarande innehåll via FTP-servrar, e-post, P2P-nätverk och mobiltelefoni.
- g) Särskilt inom sexualstraffrätten måste barns och ungdomars utsatthet bedömas olika mot bakgrund av deras sexuella mognadsprocess. Utan olika bedömning skulle brottsrekvisiten för sexuell exploatering utvidgas betydligt i flera EU-medlemsstater.
- h) Det krävs en global helhetsstrategi mot sexuell exploatering av unga människor. Det är därför önskvärt att kommissionen inom ramen för sina möjligheter tar initiativ till internationella, bindande överenskommelser.
5. Av ovanstående skäl finns det stor anledning att ställa sig tveksam till om de föreslagna åtgärderna i förslaget till direktiv kommer att uppnås.

Föredragandens förslag till yttrande syftar därför främst till att

- ***inga konkreta riktlinjer för att inrätta Internetspärrear antas och att sådant innehåll som ska bekämpas i enlighet med direktivet undanröjs i hela Europa,***
- ***en gemensam definition av begreppen "barn" och "barnpornografi" för hela Europa undviks,***
- ***inget straffrättsligt ansvar för juridiska personer införs,***
- ***ingen rapporteringsskyldighet vid misstanke om sexuell exploatering eller sexuella övergrepp införs,***
- ***konkreta uppgifter om påföljder för de fastställda brottsrekvisiten undviks,***
- ***skydd av brottsoffer och förhindrande av brott stärks på både EU-nivå och medlemsstatsnivå, och***
- ***det internationella samarbetet stärks och moderniseras både vad gäller borttagning av innehåll, lagföring av brott, skydd av brottsoffer och förhindrande av brott.***

ÄNDRINGSFÖRSLAG

Utskottet för kultur och utbildning uppmanar utskottet för medborgerliga fri- och rättigheter samt rättsliga och inrikes frågor att som ansvarigt utskott infoga följande ändringsförslag i sitt betänkande:

Ändringsförslag 1

Förslag till direktiv Titeln

Kommissionens förslag

Förslag till Europaparlamentets och rådets direktiv om bekämpande av sexuella övergrepp mot **barn**, sexuell exploatering av **barn och barnpornografi** samt om upphävande av rambeslut 2004/68/RIF

Ändringsförslag

Förslag till Europaparlamentets och rådets direktiv om bekämpande av sexuella övergrepp mot **och** sexuell exploatering av **personer under 18 år samt skildring av sexuellt umgänge med sådana personer** samt om upphävande av rambeslut 2004/68/RIF

Ändringsförslag 2

Förslag till direktiv Skäl 1

Kommissionens förslag

(1) Sexuella övergrepp mot **barn** och sexuell exploatering av **barn**, däribland **barnpornografi**, utgör allvarliga kränkningar av de grundläggande rättigheterna, framför allt barns rätt till det skydd och den omvårdnad som behövs för deras välfärd enligt FN:s konvention om barnets rättigheter och Europeiska unionens stadga om de grundläggande rättigheterna.

Ändringsförslag

(1) Sexuella övergrepp mot och sexuell exploatering av **personer under 18 år**, däribland **skildring av sexuella handlingar med sådana personer**, utgör allvarliga kränkningar av de grundläggande rättigheterna, framför allt barns rätt till det skydd och den omvårdnad som behövs för deras välfärd enligt FN:s konvention om barnets rättigheter och Europeiska unionens stadga om de grundläggande rättigheterna.

Ändringsförslag 3

Förslag till direktiv Skäl 1a (nytt)

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

(1a) I detta sammanhang bör man ta hänsyn till betydelsen av FN:s konvention om barnets rättigheter av den 20

november 1989, i synnerhet artikel 19 och 34 samt dess fakultativa protokoll från den 25 maj 2000 om försäljning av barn, barnprostitution och barnpornografi.

Ändringsförslag 4

**Förslag till direktiv
Skäl 1b (nytt)**

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

(1b) I detta sammanhang måste man beakta artikel 16 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt rörande rätten till skydd av personuppgifter.

Ändringsförslag 5

**Förslag till direktiv
Skäl 1c (nytt)**

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

(1c) I detta sammanhang måste man beakta artiklarna 7, 8, 11 och 24 i Europeiska unionens stadga om de grundläggande rättigheterna rörande respekt för privatlivet och familjelivet, skydd av personuppgifter, yttrandefrihet och informationsfrihet samt barnets rättigheter.

Ändringsförslag 6

**Förslag till direktiv
Skäl 1d (nytt)**

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

(1d) I detta sammanhang måste man beakta artiklarna 8 och 10 i Europeiska konventionen om skydd för de mänskliga rättigheterna och de grundläggande friheterna rörande rätt till skydd för privat- och familjeliv och yttrandefrihet.

Ändringsförslag 7

Förslag till direktiv Skäl 2

Kommissionens förslag

(2) **Barnpornografi, i form av bilder där barn** utsätts **för sexuella övergrepp**, och andra **särskilt allvarliga** former av sexuella övergrepp mot **barn** och sexuell exploatering av **barn** ökar och sprids genom användningen av ny teknik och Internet.

Ändringsförslag

(2) **Bilder där personer under 18 år** utsätts **för sexuella handlingar** och andra former av sexuella övergrepp mot och sexuell exploatering av **personer under 18 år** ökar och sprids genom användningen av ny teknik och Internet.

Ändringsförslag 8

Förslag till direktiv Skäl 3

Kommissionens förslag

(3) Genom rådets rambeslut 2004/68/RIF om bekämpande av sexuellt utnyttjande av barn och barnpornografi tillnärmades medlemsstaternas lagstiftning i syfte att straffbelägga de allvarligaste formerna av sexuella övergrepp mot **barn** och sexuellt utnyttjande av **barn**, utvidga den nationella behörigheten och tillförsäkra brottsoffer ett stöd som uppfyller vissa minimikrav. I rådets rambeslut av 2001/220/RIF om brottsoffrets ställning i straffrättsliga förfaranden fastställs en rad rättigheter för brottsoffer i straffrättsliga förfaranden, bland annat rätten till skydd och ersättning. Dessutom kommer samordningen av lagföring av fall av sexuella övergrepp,

Ändringsförslag

(3) Genom rådets rambeslut 2004/68/RIF om bekämpande av sexuellt utnyttjande av barn och barnpornografi tillnärmades medlemsstaternas lagstiftning i syfte att straffbelägga de allvarligaste formerna av sexuella övergrepp mot och sexuellt utnyttjande av **personer under 18 år**, utvidga den nationella behörigheten och tillförsäkra brottsoffer ett stöd som uppfyller vissa minimikrav. I rådets rambeslut av 2001/220/RIF om brottsoffrets ställning i straffrättsliga förfaranden fastställs en rad rättigheter för brottsoffer i straffrättsliga förfaranden, bland annat rätten till skydd och ersättning. Dessutom kommer samordningen av

sexuell exploatering av **barn och barnpornografi** att underlättas genom antagandet av rådets rambeslut 2009/948/RIF om förebyggande och lösning av tvister om utövande av jurisdiktion i straffrättsliga förfaranden.

lagföring av fall av sexuella övergrepp **mot och** sexuell exploatering av **personer under 18 år samt skildring av sexuellt umgänge med sådana personer** att underlättas genom antagandet av rådets rambeslut 2009/948/RIF om förebyggande och lösning av tvister om utövande av jurisdiktion i straffrättsliga förfaranden.

Ändringsförslag 9

Förslag till direktiv

Skäl 5

Kommissionens förslag

(5) Allvarliga brott som sexuell exploatering av **barn och barnpornografi** kräver en övergripande strategi som omfattar lagföring av gärningsmän, skydd av **barnoffer** och förhindrande av brott. Vid genomförandet av alla åtgärder för att bekämpa sådana brott måste **barnets bästa komma i främsta rummet** enligt Europeiska unionens stadga om de grundläggande rättigheterna och FN:s konvention om barnets rättigheter. Rambeslut 2004/68/RIF bör ersättas med ett nytt instrument som tillhandahåller en sådan övergripande rättslig ram så att detta syfte kan uppnås.

Ändringsförslag 10

Förslag till direktiv

Skäl 6

Kommissionens förslag

(6) Allvarliga former av sexuella övergrepp mot **barn** och sexuell exploatering av **barn** bör omfattas av effektiva, proportionella och **avskräckande** påföljder. **Till dessa**

Ändringsförslag

(5) Allvarliga brott som **sexuella övergrepp mot och** sexuell exploatering av **personer under 18 år samt skildring av sexuellt umgänge med sådana personer** kräver en övergripande strategi som omfattar lagföring av gärningsmän, skydd av **offer under 18 år** och förhindrande av brott. Vid genomförandet av alla åtgärder för att bekämpa sådana brott måste **det bästa för offret under 18 år spela en viktig roll** enligt Europeiska unionens stadga om de grundläggande rättigheterna och FN:s konvention om barnets rättigheter. Rambeslut 2004/68/RIF bör ersättas med ett nytt instrument som tillhandahåller en sådan övergripande rättslig ram så att detta syfte kan uppnås.

Ändringsförslag

(6) Allvarliga former av sexuella övergrepp mot och sexuell exploatering av **personer under 18 år samt bilder där sådana handlingar begås, även med hjälp av**

brott hör framför allt olika former av sexuella övergrepp och sexuell exploatering **som underlättas genom användningen av informations- och kommunikationsteknik. Definitionen av barnpornografi bör också klargöras och i högre grad anpassas till internationella instrument.**

Ändringsförslag 11

Förslag till direktiv
Skäl 6a (nytt)

Kommissionens förslag

informations- och kommunikationsteknik, bör omfattas av effektiva, proportionella påföljder. Medlemsstaternas hantering av de olika formerna av sexuella övergrepp och sexuell exploatering måste motsvara framstegen i informations- och kommunikationstekniken och den roll denna teknik eventuellt kan spela vid framställandet och spridandet av sådant material.

Ändringsförslag

(6a) För att effektivt motverka sexuella övergrepp mot och sexuell exploatering av personer under 18 år samt skildring av sexuellt umgänge med sådana personer krävs det en heltäckande strategi som förutom att bestraffa gärningsmännen även innehåller ett omfattande skydd för offren och ett effektivt förebyggande arbete i medlemsstaterna. Framför allt måste ett tydligt och bestående förebyggande arbete bedrivas när man lär sig hantera nya kommunikationsmedel, såsom Internet.

Ändringsförslag 12

Förslag till direktiv
Skäl 7

Kommissionens förslag

(7) Det här direktivet reglerar inte medlemsstaternas politik när det gäller sexuellt umgänge mellan samtyckande **barn** och som kan anses som en människas normala sexuella utveckling, med beaktande av olika kulturella traditioner

Ändringsförslag

(7) Det här direktivet reglerar inte medlemsstaternas politik när det gäller sexuellt umgänge mellan samtyckande **personer i ungefär samma ålder där minst den ena är under 18 år** och som kan anses som en människas normala sexuella

och rättstraditioner och nya sätt att etablera och upprätthålla kontakter mellan **barn och ungdomar**, även genom informations- och kommunikationsteknik.

utveckling, med beaktande av olika kulturella traditioner och rättstraditioner och nya sätt att etablera och upprätthålla kontakter mellan **unga människor**, även genom informations- och kommunikationsteknik.

Ändringsförslag 13

Förslag till direktiv

Skäl 7a (nytt)

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

(7a) Samtidigt betonas att skillnader i kulturella traditioner och rättstraditioner inte får användas som grund för att rättfärdiga sexuella trakasserier av personer under 18 år eller motivera skildring av sexuella handlingar med dem.

Ändringsförslag 14

Förslag till direktiv

Skäl 8

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

(8) Brottsutredning och åtal bör underlättas för att ta hänsyn till de svårigheter som **barnoffer** har att anmäla övergrepp och för att komma åt gärningsmännens anonymitet i cyberrymden. För att garantera att de brott som avses i detta direktiv utreds och lagförs framgångsrikt bör effektiva utredningsverktyg göras tillgängliga för dem som ansvarar för att utreda och lagföra sådana brott. ***Dessa verktyg kan omfatta dold spaning, avlyssning av kommunikation, dold övervakning inklusive elektronisk övervakning, övervakning av bankkonton eller andra***

(8) Brottsutredning och åtal bör underlättas för att ta hänsyn till de svårigheter som **brottsoffer** har att anmäla övergrepp och för att komma åt gärningsmännens anonymitet i cyberrymden. För att garantera att de brott som avses i detta direktiv utreds och lagförs framgångsrikt bör effektiva utredningsverktyg, ***inklusive aktiveringen av system för tidig varning, göras tillgängliga för dem som ansvarar för att utreda och lagföra sådana brott. Innan dessa undersökningar genomförs bör tillstånd ges av den behöriga rättsliga myndigheten i den berörda medlemsstaten, och denna myndighet ska***

ekonomiska utredningar.

också ansvara för kontrollen.

Ändringsförslag 15

Förslag till direktiv Skäl 9

Kommissionens förslag

(9) Reglerna om behörighet bör ändras i syfte att sörja för att personer från Europeiska unionen som begår sexuella övergrepp mot **barn** eller exploaterar **barn** sexuellt åtalas, även om de begår brotten utanför Europeiska unionen, särskilt genom så kallad sexturism.

Ändringsförslag

(9) Reglerna om behörighet bör ändras i syfte att sörja för att personer från Europeiska unionen som begår sexuella övergrepp mot **personer under 18 år** eller exploaterar **dem** sexuellt åtalas, även om de begår brotten utanför Europeiska unionen, särskilt genom så kallad sexturism.

Ändringsförslag 16

Förslag till direktiv Skäl 10

Kommissionens förslag

(10) När åtgärder för att skydda **barnoffer** antas bör **barnets** bästa komma i främsta rummet med beaktande av en bedömning av deras behov. Det bör vara lätt för **barnoffer** att få tillgång till rättslig prövning, däribland kostnadsfri juridisk rådgivning och juridiskt ombud samt till åtgärder för att hantera intressekonflikter när övergrepp förekommer inom familjen. Dessutom bör **barnoffer** skyddas från sanktioner, t.ex. enligt den nationella lagstiftningen om invandring eller prostitution, om de berättar om sin situation för behöriga myndigheter. Dessutom bör **barnoffers** deltagande i straffrättsliga förfaranden inte orsaka dem ytterligare trauma till följd av förhör eller visuell kontakt med gärningsmän.

Ändringsförslag

(10) När åtgärder för att skydda **brottsoffer under 18 år** antas bör **personernas** bästa komma i främsta rummet med beaktande av en bedömning av deras behov. Det bör vara lätt för **brottsoffren** att få tillgång till rättslig prövning, däribland kostnadsfri juridisk rådgivning och juridiskt ombud samt till åtgärder för att hantera intressekonflikter när övergrepp förekommer inom familjen. Dessutom bör **brottsoffer under 18 år** skyddas från sanktioner, t.ex. enligt den nationella lagstiftningen om invandring eller prostitution, om de berättar om sin situation för behöriga myndigheter. Dessutom bör deltagande **av brottsoffer under 18 år** i straffrättsliga förfaranden inte orsaka dem ytterligare trauma till följd av förhör eller visuell kontakt med gärningsmän.

Ändringsförslag 17

Förslag till direktiv Skäl 11

Kommissionens förslag

(11) I syfte att förhindra och minimera risken för återfall bör gärningsmännen bli föremål för en bedömning av vilken fara de utgör och eventuella risker för återfall i sexualbrott mot **barn, och de** bör **också** få möjlighet att delta i **effektiva interventionsprogram eller interventionsåtgärder** på frivillig basis.

Ändringsförslag

(11) I syfte att förhindra och minimera risken för återfall bör gärningsmännen bli föremål för en bedömning av vilken fara de utgör och eventuella risker för återfall i sexualbrott mot **personer under 18 år. En sådan föreskrift bör även ingå i domen mot gärningsmannen. Den bör följa bestämmelserna om gärningsmännens rättigheter i artikel 5.1 och artikel 7.1 i Europeiska konventionen om skydd för de mänskliga rättigheterna och de grundläggande friheterna. Dessutom** bör gärningsmännen få möjlighet att delta i **stöd- eller vårdprogram** på frivillig basis.

Ändringsförslag 18

Förslag till direktiv Skäl 12

Kommissionens förslag

(12) När det av hänsyn till den fara gärningsmännen utgör och eventuella risker för återfall i brott bedöms lämpligt, bör dömda gärningsmän temporärt eller permanent kunna hindras att utöva verksamhet som inbegriper regelbundna kontakter med **barn**. Genomförandet av sådana förbud bör underlättas i hela EU.

Ändringsförslag

(12) När det av hänsyn till den fara gärningsmännen utgör och eventuella risker för återfall i brott bedöms lämpligt, bör dömda gärningsmän temporärt eller permanent kunna hindras att utöva verksamhet som inbegriper regelbundna kontakter med **personer under 18 år**. Genomförandet av sådana förbud bör underlättas i hela EU **samtidigt som man följer befintliga bestämmelser om personuppgiftsskydd. Ett rättssäkert förfarande där medlemsstaternas gällande lagstiftning tillämpas bör vara en förutsättning vid genomförandet.**

Ändringsförslag 19

Förslag till direktiv Skäl 13

Kommissionens förslag

(13) **Barnpornografi, som utgörs av bilder på sexuella övergrepp, är en särskild typ av innehåll som inte får tolkas som uttryck för en åsikt. För att bekämpa barnpornografi måste man minska spridningen av sådant material genom att försvåra för gärningsmännen att ladda upp sådant innehåll på webbsidor som är tillgängliga för allmänheten.** Det krävs därför åtgärder för att undanröja innehållet vid källan och gripa dem som **producerar, sprider eller laddar ner bilder på barn som utsätts för övergrepp.** EU bör, i synnerhet genom ökat samarbete med tredjeländer och internationella organisationer, sträva efter att underlätta för myndigheterna i tredjeländer att effektivt undanröja webbsidor **innehållande barnpornografi, som ligger på servrar på deras territorium. Eftersom det emellertid trots flera försök visat sig svårt att undanröja barnpornografiskt innehåll vid källan när ursprungsmaterialet inte är lokaliserat till EU, bör det även inrättas mekanismer för att spärra tillträdet från unionens territorium till Internetsidor som konstaterats innehålla eller sprida barnpornografi. I detta syfte kan olika mekanismer användas beroende på vilken som lämpar sig bäst, bland annat genom att göra det lättare för de behöriga rättsliga myndigheterna eller polismyndigheterna att beordra att ett sådant tillträde spärras eller genom att ge stöd och stimulans till leverantörer av Internettjänster att på frivillig basis utarbeta uppförandekoder och riktlinjer för att spärra tillträdet till sådana Internetsidor. Både när det gäller undanröjande och spärrande av innehåll som inbegriper övergrepp mot barn** bör

Ändringsförslag

(13) **Bilder där personer under 18 år utsätts för sexuella handlingar är en särskild typ av innehåll, vars framställning, spridning, kopiering eller tillämpning inte skyddas genom åberopande av grundläggande rättigheter. Begreppet "skildring av sexuella handlingar" syftar till att utvidga övergreppsbegreppet till att omfatta alla sexuella handlingar mot personer under 18 år, även i de fall då dessa tvingas att utöva handlingarna på sig själva.** Det krävs därför åtgärder för att **snarast möjligt** undanröja innehållet vid källan och **för att** gripa dem som **anses skyldiga till att producera, sprida eller ladda ner sådant innehåll samt ställa dem till svars i ett rättssäkert förfarande.** EU bör, i synnerhet genom ökat samarbete med tredjeländer och internationella organisationer **samt med hjälp av bilaterala eller multilaterala avtal, sträva efter att underlätta för myndigheterna i tredjeländer att effektivt undanröja webbsidor som skildrar sexuella handlingar med personer under 18 år, som ligger på servrar på deras territorium. Även samarbetet med det europeiska nätverket av telefonjourer (Inhope) ska stärkas. För att undvika dubbelarbete** bör samarbete mellan offentliga myndigheter etableras och stärkas. All sådan utveckling måste ta hänsyn till slutanvändarnas rättigheter, följa gällande rättsliga förfaranden och vara förenlig med den europeiska konventionen om de mänskliga rättigheterna och Europeiska unionens stadga om de grundläggande rättigheterna. Genom programmet för ett säkrare Internet har ett nät av telefonjourer inrättats i syfte att samla in information och säkerställa täckning av och utbyte av rapporter om de

samarbete mellan offentliga myndigheter etableras och stärkas, **särskilt för att säkerställa att de nationella förteckningarna över webbplatser med barnpornografiskt material är så fullständiga som möjligt och för att undvika dubbelarbete**. All sådan utveckling måste ta hänsyn till slutanvändarnas rättigheter, följa gällande rättsliga förfaranden och vara förenlig med den europeiska konventionen om de mänskliga rättigheterna och Europeiska unionens stadga om de grundläggande rättigheterna. Genom programmet för ett säkrare Internet har ett nät av telefonjourer inrättats i syfte att samla in information och säkerställa täckning av och utbyte av rapporter om de mest förekommande typerna av olagligt innehåll på nätet.

mest förekommande typerna av olagligt innehåll på nätet.

Ändringsförslag 20

Förslag till direktiv Skäl 14

Kommissionens förslag

(14) Eftersom målet med detta direktiv, nämligen att bekämpa sexuella övergrepp mot **barn**, sexuell exploatering av **barn och barnpornografi**, inte i tillräcklig utsträckning kan uppnås av medlemsstaterna på egen hand och därför, på grund av åtgärdernas omfattning och verkningar, bättre kan uppnås på EU-nivå får EU vidta åtgärder i enlighet med subsidiaritetsprincipen enligt **artiklarna 3 och 5** i fördraget om Europeiska unionen. I enlighet med proportionalitetsprincipen i den sistnämnda artikeln går detta direktiv inte utöver vad som är nödvändigt för att uppnå detta mål.

Ändringsförslag

(14) Eftersom målet med detta direktiv, nämligen att bekämpa sexuella övergrepp mot **och** sexuell exploatering av **personer under 18 år samt bilder där personer under 18 år utsätts för sexuella handlingar**, inte i tillräcklig utsträckning kan uppnås av medlemsstaterna på egen hand och därför, på grund av åtgärdernas omfattning och verkningar, bättre kan uppnås på EU-nivå får EU vidta åtgärder i enlighet med subsidiaritetsprincipen enligt **artikel 5** i fördraget om Europeiska unionen. I enlighet med proportionalitetsprincipen i den artikeln går detta direktiv inte utöver vad som är nödvändigt för att uppnå detta mål.

Ändringsförslag 21

Förslag till direktiv Skäl 15

Kommissionens förslag

(15) Detta direktiv tar hänsyn till de grundläggande rättigheterna och beaktar de principer som framför allt erkänns i Europeiska unionens stadga om de grundläggande rättigheterna, framför allt principen om människans värdighet, förbudet mot tortyr och omänsklig eller förnedrande behandling eller bestraffning, barnets rättigheter, rätten till frihet och säkerhet, yttrande- och informationsfrihet, skydd av personuppgifter, rätten till ett effektivt rättsmedel och en opartisk domstol samt principerna om laglighet och proportionalitet i fråga om brott och straff. Detta direktiv **syftar särskilt till att sörja för** att dessa rättigheter respekteras fullt ut och måste genomföras i enlighet med detta.

Ändringsförslag 22

Förslag till direktiv Skäl 13a (nytt)

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

(15) Detta direktiv tar hänsyn till de grundläggande rättigheterna och beaktar de principer som framför allt erkänns i Europeiska unionens stadga om de grundläggande rättigheterna, framför allt principen om människans värdighet, förbudet mot tortyr och omänsklig eller förnedrande behandling eller bestraffning, barnets rättigheter, rätten till frihet och säkerhet, yttrande- och informationsfrihet, skydd av personuppgifter, rätten till ett effektivt rättsmedel och en opartisk domstol samt principerna om laglighet och proportionalitet i fråga om brott och straff. Detta direktiv **garanterar** att dessa rättigheter respekteras fullt ut och måste genomföras i enlighet med detta.

(13a) Förebyggandet av sexuellt utnyttjande samt sexuella övergrepp och sexuellt våld mot personer under 18 år på Internet är en etisk och utbildningsmässig prioritering, eftersom all förebyggande verksamhet grundas på främjandet av respekten för dessa personers rättigheter.

Ändringsförslag 23

Förslag till direktiv Artikel 1

Kommissionens förslag

Detta direktiv syftar till att fastställa minimiregler om fastställande av brottsrekvisit och påföljder inom området sexuell exploatering av **barn**. Det syftar också till att införa gemensamma bestämmelser för att stärka åtgärderna för att förebygga sådana brott och förbättra skyddet av brottsoffer.

Ändringsförslag

Detta direktiv syftar till att fastställa minimiregler om fastställande av brottsrekvisit och påföljder inom området **sexuella övergrepp och sexuell exploatering av personer under 18 år samt bilder där sådana personer utsätts för sexuella handlingar**. Det syftar också till att införa gemensamma bestämmelser för att stärka åtgärderna för att förebygga sådana brott och förbättra skyddet av brottsoffer.

Motivering

För att skapa enhetlighet bör ”sexuella övergrepp”, ”sexuell exploatering” och ”bilder där personer under 18 år utsätts för sexuella handlingar” användas genomgående i direktivet. Minimnivåer för straffrättsliga påföljder bör undvikas, eftersom sådana fastställanden innebär att EU-medlemsstaternas system för straffrättsliga påföljder ifrågasätts.

Ändringsförslag 24

Förslag till direktiv Artikel 2 – led a

Kommissionens förslag

a) barn: varje person som är under 18 år, utgår

Ändringsförslag

Motivering

Förslaget till direktiv innebär ett kraftigt intrång i delar av EU-medlemsstaternas straffrättsliga system. Direktivet bör framför allt inte leda till att den beprövade tredelade avgränsning som många av EU-medlemsstaterna har mellan barn (upp till 14 år), ungdomar under 18 år (14 till 18 år) och ungdomar över 18 år (upp till 21 år) överges. En gemensam definition av begreppet ”barn” för hela Europa bör därför undvikas.

Ändringsförslag 25

Förslag till direktiv Artikel 2 – led b inledningen

Kommissionens förslag

b) *barnpornografi*:

Ändringsförslag

b) *bilder där personer under 18 år utsätts för sexuella handlingar*:

Ändringsförslag 26

Förslag till direktiv Artikel 2 – led b – led i

Kommissionens förslag

i) allt material som föreställer **ett barn** som medverkar i en handling med uttrycklig eller simulerad sexuell innebörd, eller

Ändringsförslag

i) allt material som föreställer **en person under 18 år** som medverkar i en handling med uttrycklig eller simulerad sexuell innebörd, eller

Ändringsförslag 27

Förslag till direktiv Artikel 2 – led b – led ii

Kommissionens förslag

ii) varje avbildning för i första hand sexuella syften av **ett barns** könsorgan, eller

Ändringsförslag

ii) varje avbildning för i första hand sexuella syften av könsorgan **på en person under 18 år**, eller

Ändringsförslag 28

Förslag till direktiv Artikel 2 – led b – led iii

Kommissionens förslag

iii) **allt material som föreställer en person som förefaller att vara ett barn som medverkar i en handling med uttrycklig eller simulerad sexuell innebörd eller**

Ändringsförslag

utgår

varje avbildning av könsorganen på en person som förefaller att vara ett barn för i första hand sexuella syften, eller

Motivering

Att knyta straffbarheten till brottsrequisit som till exempel "en person som förefaller att vara ett barn" och "verklighetstroga bilder" innebär att straffbarheten blir mycket omfattande. Brottsrequisiten framstår som för vaga, eftersom alla har olika föreställningar både av vad som kännetecknar en person som förefaller att vara ett barn och av verklighetstroga bilder. Påföljderna ska gälla brott mot personer och sexualbrott, inte en föreställning av det.

Ändringsförslag 29

**Förslag till direktiv
Artikel 2 – led b – led iv**

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

iv) verklighetstroga bilder av ett barn som medverkar i en handling med uttrycklig sexuell innebörd eller verklighetstroga bilder av ett barns könsorgan, oavsett om barnet faktiskt existerar, för i första hand sexuella syften,

utgår

Motivering

Att knyta straffbarheten till brottsrequisit som till exempel "en person som förefaller att vara ett barn" och "verklighetstroga bilder" innebär att straffbarheten blir mycket omfattande. Brottsrequisiten framstår som för vaga, eftersom alla har olika föreställningar både av vad som kännetecknar en person som förefaller att vara ett barn och av verklighetstroga bilder. Påföljderna ska gälla brott mot personer och sexualbrott, inte en föreställning av det.

Ändringsförslag 30

**Förslag till direktiv
Artikel 2 – led d – led i**

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

*i) av **ett barn** som medverkar i en handling med uttrycklig eller simulerad sexuell innebörd, eller*

*i) av **en person under 18 år** som medverkar i en handling med uttrycklig eller simulerad sexuell innebörd, eller*

Ändringsförslag 31

Förslag till direktiv Artikel 2 – led d – led ii

Kommissionens förslag

ii) av **ett barns** könsorgan för i första hand sexuella syften,

Ändringsförslag

ii) av könsorgan **på en person under 18 år** för i första hand sexuella syften,

Ändringsförslag 32

Förslag till direktiv Artikel 2 – led e

Kommissionens förslag

e) juridisk person: varje enhet som har denna juridiska ställning enligt tillämplig lagstiftning, med undantag av stater eller offentliga organ vid utövandet av de befogenheter som de har i egenskap av statsmakter samt internationella offentliga organisationer.

Ändringsförslag

utgår

Motivering

Att införa ett straffrättsligt ansvar för juridiska personer är främmande för de flesta av EU-medlemsstaternas straffrättsliga system och bör därför förkastas. Således krävs ingen definition av en juridisk person i den materiella straffrätten.

Ändringsförslag 33

Förslag till direktiv Artikel 3 – punkt 1

Kommissionens förslag

1. Medlemsstaterna **ska vidta** de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att **de** avsiktliga handlingar **som avses i punkterna 2–5** är straffbelagda.

Ändringsförslag

1. **Eftersom straffrättssystemen är en integrerad del av varje medlemsstats rättsordning vidtar** medlemsstaterna **själva** de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att **följande** avsiktliga handlingar är straffbelagda **i lagstiftningen och beläggs med påföljder som motsvarar medlemsstaternas system för**

straffrättsliga påföljder och brottets allvar.

Ändringsförslag 34

Förslag till direktiv Artikel 3 – punkt 2

Kommissionens förslag

2. Att i sexuella syften förorsaka att **ett barn**, som inte har uppnått sexuell myndighetsålder enligt nationell lagstiftning, blir vittne till sexuella övergrepp eller sexuella handlingar, även om **det** inte tvingas delta, **ska vara belagt med ett maximistraff på minst två års fängelse.**

Ändringsförslag

2. Att i sexuella syften förorsaka att **en person**, som inte har uppnått sexuell myndighetsålder enligt nationell lagstiftning, blir vittne till sexuella övergrepp eller sexuella handlingar, även om **denna person** inte tvingas delta, **ska utgöra en sådan handling som avses i punkt 1.**

Ändringsförslag 35

Förslag till direktiv Artikel 3 – punkt 3

Kommissionens förslag

3. Att ägna sig åt sexuellt umgänge med **ett barn**, som inte har uppnått sexuell myndighetsålder enligt nationell lagstiftning, **ska vara belagt med ett maximistraff på minst fem års fängelse.**

Ändringsförslag

3. Att ägna sig åt sexuellt umgänge med **en person** som inte har uppnått sexuell myndighetsålder enligt nationell lagstiftning **ska utgöra en sådan handling som avses i punkt 1.**

Ändringsförslag 36

Förslag till direktiv Artikel 3 – punkt 4

Kommissionens förslag

4. Att ägna sig åt sexuellt umgänge med **ett barn, om**

Ändringsförslag

4. Att ägna sig åt sexuellt umgänge med **en person under 18 år och**

Ändringsförslag 37

Förslag till direktiv Artikel 3 – punkt 4 – led i

Kommissionens förslag

i) missbruk av en erkänd förtroendeställning eller av makt eller inflytande över **barnet** förekommer, **ska vara belagt med ett maximistraff på minst åtta års fängelse**, eller

Ändringsförslag

i) missbruk av en erkänd förtroendeställning eller av makt eller inflytande över **denna person** förekommer, eller

Ändringsförslag 38

Förslag till direktiv Artikel 3 – punkt 4 – led ii

Kommissionens förslag

ii) missbruk av **barnets** särskilt utsatta situation förekommer, framför allt till följd av ett psykiskt eller fysiskt funktionshinder eller en beroendeställning, **ska vara belagt med ett maximistraff på minst åtta års fängelse**, eller

Ändringsförslag

ii) missbruk av **denna persons** särskilt utsatta situation förekommer, framför allt till följd av ett psykiskt eller fysiskt funktionshinder eller en beroendeställning, eller

Ändringsförslag 39

Förslag till direktiv Artikel 3 – punkt 4 – led iii

Kommissionens förslag

iii) tvång, våld eller hot brukas, **ska vara belagt med ett maximistraff på minst tio års fängelse**.

Ändringsförslag

iii) tvång, våld eller hot brukas,

Ändringsförslag 40

Förslag till direktiv Artikel 3 – punkt 4 – stycke 1a (nytt)

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

ska utgöra en sådan handling som avses i punkt 1.

Ändringsförslag 41

Förslag till direktiv Artikel 3 – punkt 5

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

5. Att tvinga ***ett barn*** till sexuellt umgänge med en tredje part ska ***vara belagt med ett maximistraff på minst tio års fängelse.***

5. Att tvinga ***en person under 18 år*** till sexuellt umgänge med en tredje part ska ***utgöra en sådan handling som avses i punkt 1.***

Ändringsförslag 42

Förslag till direktiv Artikel 4 – punkt 1

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

1. Medlemsstaterna ***ska vidta*** de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att ***de*** avsiktliga handlingar ***som avses i punkterna 2–11*** är straffbelagda.

1. ***Eftersom straffrättssystemen är en integrerad del av varje medlemsstats rättsordning vidtar*** medlemsstaterna ***själva*** de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att ***följande*** avsiktliga handlingar är straffbelagda ***i lagstiftningen och beläggs med påföljder som motsvarar medlemsstaternas system för straffrättsliga påföljder och brottets allvar.***

Ändringsförslag 43

Förslag till direktiv Artikel 4 – punkt 2

Kommissionens förslag

2. Att förorsaka att **ett barn** deltar i pornografiska föreställningar ska **vara belagt med ett maximistraff på minst två års fängelse**.

Ändringsförslag

2. Att förorsaka att **en person under 18 år** deltar i pornografiska föreställningar ska **utgöra en sådan handling som avses i punkt 1**.

Ändringsförslag 44

Förslag till direktiv Artikel 4 – punkt 3

Kommissionens förslag

3. Att dra vinning av eller på annat sätt exploatera **ett barn** som deltar i pornografiska föreställningar ska **vara belagt med ett maximistraff på minst två års fängelse**.

Ändringsförslag

3. Att dra vinning av eller på annat sätt exploatera **en person under 18 år** som deltar i pornografiska föreställningar ska **utgöra en sådan handling som avses i punkt 1**.

Ändringsförslag 45

Förslag till direktiv Artikel 4 – punkt 4

Kommissionens förslag

4. Att medvetet närvara vid pornografiska föreställningar där **barn** deltar ska **vara belagt med ett maximistraff på minst två års fängelse**.

Ändringsförslag

4. Att medvetet närvara vid pornografiska föreställningar där **personer under 18 år** deltar ska **utgöra en sådan handling som avses i punkt 1**.

Ändringsförslag 46

Förslag till direktiv Artikel 4 – punkt 5

Kommissionens förslag

5. Att rekrytera **ett barn** till deltagande i

Ändringsförslag

5. Att rekrytera **personer under 18 år** till

pornografiska föreställningar ska **vara belagt med ett maximistraff på minst fem års fängelse.**

deltagande i pornografiska föreställningar ska **utgöra en sådan handling som avses i punkt 1.**

Ändringsförslag 47

Förslag till direktiv Artikel 4 – punkt 6

Kommissionens förslag

6. Att förorsaka att **ett barn** deltar i **barnprostitution** ska **vara belagt med ett maximistraff på minst fem års fängelse.**

Ändringsförslag

6. Att förorsaka **eller utnyttja** att **en person under 18 år** deltar i **sexuella handlingar genom att erbjuda eller utlova pengar, annan ersättning eller motprestationer, oberoende av om pengarna, löftet eller motprestationen ges till denna person under 18 år eller tredje part**, ska **utgöra en sådan handling som avses i punkt 1.**

Ändringsförslag 48

Förslag till direktiv Artikel 4 – punkt 7

Kommissionens förslag

7. Att dra vinning av eller på annat sätt **exploatera ett barn som deltar i barnprostitution** ska **vara belagt med ett maximistraff på minst fem års fängelse.**

Ändringsförslag

utgår

Ändringsförslag 49

Förslag till direktiv Artikel 4 – punkt 8

Kommissionens förslag

8. Att ägna sig åt sexuellt umgänge med **ett barn, där barnprostitution används**, ska **vara belagt med ett maximistraff på minst**

Ändringsförslag

8. Att ägna sig åt sexuellt umgänge med **en person under 18 år genom att erbjuda eller utlova pengar, annan ersättning eller motprestationer, oberoende av om**

fem års fängelse.

pengarna, löftet eller motprestationen ges till denna person eller tredje part, ska utgöra en sådan handling som avses i punkt 1.

Ändringsförslag 50

Förslag till direktiv Artikel 4 – punkt 9

Kommissionens förslag

9. Att tvinga *ett barn* att delta i pornografiska föreställningar ska *vara belagt med ett maximistraff på minst åtta års fängelse.*

Ändringsförslag

9. Att tvinga *en person under 18 år* att delta i pornografiska föreställningar ska *utgöra en sådan handling som avses i punkt 1.*

Ändringsförslag 51

Förslag till direktiv Artikel 4 – punkt 10

Kommissionens förslag

10. Att rekrytera *ett barn till barnprostitution* ska *vara belagt med ett maximistraff på minst åtta års fängelse.*

Ändringsförslag

10. Att rekrytera *eller tvinga en person under 18 år till att utföra sexuella handlingar genom att erbjuda eller utlova pengar, annan ersättning eller motprestationer, oberoende av om pengarna, löftet eller motprestationen ges till denna person eller tredje part, ska utgöra sådan handling som avses i punkt 1.*

Ändringsförslag 52

Förslag till direktiv Artikel 4 – punkt 11

Kommissionens förslag

11. Att tvinga ett barn till barnprostitution ska vara belagt med ett maximistraff på

Ändringsförslag

utgår

minst tio års fängelse.

Ändringsförslag 53

Förslag till direktiv Artikel 5 – rubriken

Kommissionens förslag

Brott som har samband med
barnpornografi

Ändringsförslag

Brott som har samband med *skildring av
sexuellt umgänge med personer under
18 år*

Ändringsförslag 54

Förslag till direktiv Artikel 5 – punkt 1

Kommissionens förslag

1. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder
som är nödvändiga för att sörja för att *de*
avsiktliga handlingar *som avses i*
punkterna 2–6 är straffbelagda.

Ändringsförslag

1. *Eftersom straffrättssystemen är en
integrerad del av varje medlemsstats
rättsordning vidtar* medlemsstaterna *själva*
de åtgärder som är nödvändiga för att sörja
för att *följande* avsiktliga handlingar är
straffbelagda *i lagstiftningen och beläggs
med påföljder som motsvarar
medlemsstaternas system för
straffrättsliga påföljder och brottets
allvar.*

Ändringsförslag 55

Förslag till direktiv Artikel 5 – punkt 2

Kommissionens förslag

2. Förvärv eller innehav av *barnpornografi*
ska *vara belagt med ett maximistraff på*
minst ett års fängelse.

Ändringsförslag

2. Förvärv eller innehav av *material som
innehåller bilder där personer under 18
år utsätts för sexuella handlingar* ska
utgöra en sådan handling som avses i

punkt 1.

Ändringsförslag 56

Förslag till direktiv Artikel 5 – punkt 3

Kommissionens förslag

3. Att medvetet skaffa sig tillgång till **barnpornografi** med hjälp av informations- eller kommunikationsteknik ska **vara belagt med ett maximistraff på minst ett års fängelse.**

Ändringsförslag

3. Att medvetet skaffa sig tillgång till **bilder där personer under 18 år utsätts för sexuella handlingar** med hjälp av informations- eller kommunikationsteknik ska **utgöra en sådan handling som avses i punkt 1.**

Ändringsförslag 57

Förslag till direktiv Artikel 5 – punkt 4

Kommissionens förslag

4. Distribution, spridning eller överföring av **barnpornografi** ska **vara belagt med ett maximistraff på minst två års fängelse.**

Ändringsförslag

4. Distribution, spridning eller överföring av **bilder där personer under 18 år utsätts för sexuella handlingar** ska **utgöra en sådan handling som avses i punkt 1.**

Ändringsförslag 58

Förslag till direktiv Artikel 5 – punkt 5

Kommissionens förslag

5. Utbudande, leverans eller tillhandahållande av **barnpornografi** ska **vara belagt med ett maximistraff på minst två års fängelse.**

Ändringsförslag

5. Utbudande, leverans eller tillhandahållande av **bilder där personer under 18 år utsätts för sexuella handlingar** ska **utgöra en sådan handling som avses i punkt 1.**

Ändringsförslag 59

Förslag till direktiv Artikel 5 – punkt 6

Kommissionens förslag

6. Framställning av **barnpornografi** ska vara belagt med ett maximistraff på minst fem års fängelse.

Ändringsförslag

6. Framställning av **bilder där personer under 18 år utsätts för sexuella handlingar** ska utgöra en sådan handling som avses i punkt 1.

Ändringsförslag 60

Förslag till direktiv Artikel 6

Kommissionens förslag

Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att följande avsiktliga **handlingar** är **straffbelagda**:

Förslag som en vuxen ger med hjälp av informations- och kommunikationsteknik **i syfte att träffa ett barn** som ännu inte uppnått sexuell myndighetsålder enligt nationell lagstiftning för att begå något av de brott som avses i artiklarna 3.3 och 5.6 **ska**, om detta förslag har följts av faktiska handlingar som leder till ett sådant möte, vara belagt med ett maximistraff på minst två års fängelse.

Ändringsförslag

Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att följande avsiktliga **handling** är **straffbelagd och ådöms påföljder som motsvarar medlemsstaternas system för straffrättsliga påföljder och brottets allvar**:

Förslag **om att träffas** som en vuxen ger med hjälp av informations- och kommunikationsteknik **till en person** som ännu inte uppnått sexuell myndighetsålder enligt nationell lagstiftning för att begå något av de brott som avses i artiklarna 3.3 och 5.6, om detta förslag har följts av faktiska handlingar som leder till ett sådant möte.

Ändringsförslag 61

Förslag till direktiv Artikel 7 – punkt 1

Kommissionens förslag

1. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att

Ändringsförslag

1. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att

anstiftan av och medhjälp till något av de brott som avses i artiklarna 3–6 **är straffbelagt.**

anstiftan och medhjälp till något av de brott som avses i artiklarna 3–6 **fastställs som brottsrekvisit i lag och ådöms påföljder som motsvarar medlemsstaternas system för straffrättsliga påföljder och brottets allvar.**

Ändringsförslag 62

Förslag till direktiv Artikel 7 – punkt 2

Kommissionens förslag

2. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att **sörja för att försök till något av de brott som avses i artikel 3.3–3.5 och 3.2 om de avser bevitnande av sexuella övergrepp, artikel 4.2–4.3 och 4.5–4.11 samt artikel 5.2 och 5.4–5.6 är straffbelagda.**

Ändringsförslag

2. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att **sörja för att försök till något av de brott som avses i artikel 3.3–3.5 och 3.2 om de avser bevitnande av sexuella övergrepp, artikel 4.2–4.3 och 4.5–4.11 samt artikel 5.2 och 5.4–5.6 fastställs som brottsrekvisit i lag och ådöms påföljder som motsvarar medlemsstaternas system för straffrättsliga påföljder och brottets allvar.**

Ändringsförslag 63

Förslag till direktiv Artikel 7 – punkt 3 – inledningen

Kommissionens förslag

3. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att **sörja för att följande avsiktliga handlingar är straffbelagda:**

Ändringsförslag

3. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att **förhindra eller förbjuda** följande avsiktliga handlingar **och sörja för att de fastställs som brottsrekvisit i lag och ådöms påföljder som motsvarar deras system för straffrättsliga påföljder och brottets allvar:**

Ändringsförslag 64

Förslag till direktiv Artikel 8

Kommissionens förslag

Artikel 3.2 avseende bevittnande av sexuellt umgänge, artikel 3.3, artikel 4.2 och 4.4 samt artikel 5 reglerar inte sexuellt umgänge mellan **barn eller** personer som är i ungefär samma ålder och som hunnit ungefär lika långt när det gäller psykologisk och fysisk utveckling eller mognad, förutsatt att handlingarna inte innebär någon form av övergrepp.

Ändringsförslag

Artikel 3.2 avseende bevittnande av sexuellt umgänge, artikel 3.3, artikel 4.2 och 4.4 samt artikel 5 reglerar inte sexuellt umgänge mellan **personer där åtminstone den ena är under 18 år** eller personer som är i ungefär samma ålder och som hunnit ungefär lika långt när det gäller psykologisk och fysisk utveckling eller mognad, förutsatt att handlingarna inte innebär någon form av övergrepp.

Ändringsförslag 65

Förslag till direktiv Artikel 9 – punkt 1 – inledningen

Kommissionens förslag

1. **Om** följande omständigheter inte redan ingår i brottsrekvisiten för de brott som avses i artiklarna 3–7 **ska de i detta direktiv anses som försvårande omständigheter**:

Ändringsförslag

1. **Varje medlemsstat ska införa de lagar eller andra åtgärder som behövs för att säkerställa att** följande omständigheter, **såvida de** inte redan ingår i brottsrekvisiten, **kan anses vara försvårande omständigheter vid fastställandet av straff för de** för de brott som avses i artiklarna 3–7:

Ändringsförslag 66

Förslag till direktiv Artikel 9 – punkt 1 – led a

Kommissionens förslag

a) **Barnet** har inte uppnått sexuell myndighetsålder enligt nationell lagstiftning.

Ändringsförslag

a) **Brottsoffret** har inte uppnått sexuell myndighetsålder enligt nationell lagstiftning.

Ändringsförslag 67

Förslag till direktiv Artikel 9 – punkt 1 – led b

Kommissionens förslag

b) Brottet begicks mot **ett barn** i en särskilt utsatt situation, framför allt till följd av ett psykiskt eller fysiskt funktionshinder eller en beroendeställning.

Ändringsförslag

b) Brottet begicks mot **ett brottsoffer** i en särskilt utsatt situation, framför allt till följd av ett psykiskt eller fysiskt funktionshinder eller en beroendeställning.

Ändringsförslag 68

Förslag till direktiv Artikel 9 – punkt 1 – led c

Kommissionens förslag

c) Brottet begicks av en familjemedlem, en person som sammanbodde med **barnet** eller en person som missbrukade sin myndighetsställning.

Ändringsförslag

c) Brottet begicks av en familjemedlem, en person som sammanbodde med **brottsoffret** eller en person som missbrukade sin myndighetsställning.

Ändringsförslag 69

Förslag till direktiv Artikel 9 – punkt 1 – led g

Kommissionens förslag

g) Brottet har inneburit fara för **barnets** liv.

Ändringsförslag

g) Brottet har inneburit fara för **brottsoffrets** liv.

Ändringsförslag 70

Förslag till direktiv Artikel 9 – punkt 1 – led h

Kommissionens förslag

h) Brottet begicks med användande av grovt våld eller vållade **barnet** allvarlig skada.

Ändringsförslag

h) Brottet begicks med användande av grovt våld eller vållade **brottsoffret** allvarlig skada.

Ändringsförslag 71

Förslag till direktiv Artikel 9 – punkt 2

Kommissionens förslag

2. Om åtminstone en av de försvårande omständigheter som avses i punkt 1 konstateras ska medlemsstaterna vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att de brott som avses i artiklarna 3–6 är belagda med effektiva, proportionella och avskräckande påföljder som är strängare än de som föreskrivs i artiklarna 3–6 för det grundläggande brottet.

Ändringsförslag

2. Om åtminstone en av de försvårande omständigheter som avses i punkt 1 konstateras ska medlemsstaterna vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att de brott som avses i artiklarna 3–6 är belagda med effektiva, proportionella och avskräckande påföljder som är strängare än de som föreskrivs i artiklarna 3–6 för det grundläggande brottet ***och som fastställs som brottsrekvisit i lag och ådöms påföljder som motsvarar medlemsstaternas system för straffrättsliga påföljder och brottets allvar.***

Ändringsförslag 72

Förslag till direktiv Artikel 10 – punkt 1

Kommissionens förslag

1. För att minska risken för återfall ska medlemsstaterna vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att en fysisk person som har dömts för något av de brott som avses i artiklarna 3–7 tillfälligt eller permanent hindras att utöva sådan verksamhet som inbegriper regelbundna kontakter med ***barn***.

Ändringsförslag

1. För att minska risken för återfall ska medlemsstaterna vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att en fysisk person som har dömts för något av de brott som avses i artiklarna 3–7 tillfälligt eller permanent hindras att utöva sådan verksamhet som inbegriper regelbundna kontakter med ***personer under 18 år***.

Ändringsförslag 73

Förslag till direktiv Artikel 10 – punkt 3

Kommissionens förslag

3. Genom undantag från artiklarna 7.2 och 9.2 i rådets rambeslut 2009/315/RIF om organisationen av medlemsstaternas utbyte av uppgifter ur kriminalregistret och uppgifternas innehåll ska medlemsstaterna, i syfte att effektivt genomföra den åtgärd som består i att tillfälligt eller permanent avstänga en person från utövandet av verksamhet som inbegriper regelbundna kontakter med **barn**, i synnerhet om den ansökande medlemsstaten ställer villkor för tillträdet till viss verksamhet i syfte att sörja för att kandidaterna inte har dömts för något av de brott som avses i artiklarna 3–7 i detta direktiv, vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att information om avstängning till följd av en dom för något av de brott som avses i artiklarna 3–7 i detta direktiv översänds på begäran enligt artikel 6 i det rambeslutet från den centrala myndigheten i den medlemsstat där den berörda personen är medborgare och att personuppgifter rörande en sådan avstängning enligt artikel 7.2 och 7.4 i det rambeslutet i samtliga fall får användas i detta syfte.

Ändringsförslag 74

Förslag till direktiv Artikel 11 – punkt 1 – inledningen

Kommissionens förslag

1. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att juridiska personer kan ställas till ansvar för något av de brott som avses i artiklarna 3–7 och som begås till deras förmån av en

Ändringsförslag

3. Genom undantag från artiklarna 7.2 och 9.2 i rådets rambeslut 2009/315/RIF om organisationen av medlemsstaternas utbyte av uppgifter ur kriminalregistret och uppgifternas innehåll ska medlemsstaterna, i syfte att effektivt genomföra den åtgärd som består i att tillfälligt eller permanent avstänga en person från utövandet av verksamhet som inbegriper regelbundna kontakter med **personer under 18 år**, i synnerhet om den ansökande medlemsstaten ställer villkor för tillträdet till viss verksamhet i syfte att sörja för att kandidaterna inte har dömts för något av de brott som avses i artiklarna 3–7 i detta direktiv, vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att information om avstängning till följd av en dom för något av de brott som avses i artiklarna 3–7 i detta direktiv översänds på begäran enligt artikel 6 i det rambeslutet från den centrala myndigheten i den medlemsstat där den berörda personen är medborgare och att personuppgifter rörande en sådan avstängning enligt artikel 7.2 och 7.4 i det rambeslutet i samtliga fall får användas i detta syfte.

person som agerar antingen enskilt eller som en del av den juridiska personens organisation och har en ledande ställning inom den juridiska personen, grundad på någon av följande befogenheter:

fysisk person som agerar antingen enskilt eller som en del av den juridiska personens organisation och har en ledande ställning inom den juridiska personen, grundad på någon av följande befogenheter:

Ändringsförslag 75

Förslag till direktiv Artikel 12

Kommissionens förslag

Artikel 12

Sanktioner för juridiska personer

1. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att en juridisk person som har ställts till ansvar i enlighet med artikel 11.1 kan bli föremål för effektiva, proportionella och avskräckande sanktioner, som ska innefatta bötesstraff eller administrativa avgifter och som får innefatta andra sanktioner, såsom

a) fråntagande av rätt till offentliga förmåner eller stöd,

b) tillfälligt eller permanent näringsförbud,

c) rättslig övervakning,

d) rättsligt beslut om upplösning av verksamheten,

e) tillfällig eller permanent stängning av de inrättningar som har använts för att begå brottet.

2. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att en juridisk person som har ställts till ansvar i enlighet med artikel 11.2 kan bli föremål för effektiva, proportionella och avskräckande påföljder eller åtgärder.

Ändringsförslag

utgår

Ändringsförslag 76

Förslag till direktiv Artikel 13

Kommissionens förslag

Medlemsstaterna ska sörja för att det finns möjlighet att avstå från att åtala eller straffa **barn** för deras deltagande i olaglig verksamhet, när detta deltagande varit en direkt följd av att de utsatts för de brott som avses i artiklarna 4 och 5.4–5.6.

Ändringsförslag

Medlemsstaterna ska sörja för att det finns möjlighet att avstå från att åtala eller straffa **personer** för deras deltagande i olaglig verksamhet, när detta deltagande varit en direkt följd av att de utsatts för de brott som avses i artiklarna 4 och 5.4–5.6.

Ändringsförslag 77

Förslag till direktiv Artikel 14 – punkt 3

Kommissionens förslag

3. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att effektiva utredningsverktyg är tillgängliga för de personer, enheter eller myndigheter som har ansvaret för att utreda eller lagföra brott enligt artiklarna 3–7, och tillåta dold spaning, åtminstone i de fall där informations- och kommunikationsteknik har använts.

Ändringsförslag

3. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att effektiva utredningsverktyg är tillgängliga för de personer, enheter eller myndigheter som har ansvaret för att utreda eller lagföra brott enligt artiklarna 3–7, och tillåta dold spaning, åtminstone i de fall där informations- och kommunikationsteknik har använts. ***Innan dessa utredningar genomförs ska tillstånd ges av den behöriga rättsliga myndigheten i den berörda medlemsstaten, och denna myndighet bör också ansvara för kontrollen.***

Ändringsförslag 78

Förslag till direktiv Artikel 14 – punkt 4

Kommissionens förslag

4. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att göra det möjligt

Ändringsförslag

4. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att göra det möjligt

för utredningsenheter eller utredningsmyndigheter att söka identifiera offren för de brott som avses i artiklarna 3–7, i synnerhet genom att analysera **barnpornografiskt** material, såsom fotografier och audiovisuella inspelningar som översänts eller ställts till förfogande med hjälp av informations- och kommunikationsteknik.

Ändringsförslag 79

Förslag till direktiv Artikel 15 – punkt 1

Kommissionens förslag

1. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att de regler om sekretesskydd som införts i den nationella lagstiftningen för vissa yrkeskategorier som i sitt arbete har kontakt med **barn** inte hindrar att personer inom dessa kategorier rapporterar situationer där de har skäligen grund att anta att **ett barn** är offer för brott enligt artiklarna 3–7 till de myndigheter som är ansvariga för skyddet av barn.

Ändringsförslag 80

Förslag till direktiv Artikel 15 – punkt 2

Kommissionens förslag

2. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att uppmuntra alla personer som känner till **eller misstänker** brott som avses i artiklarna 3–7 **att rapportera dessa** till de behöriga myndigheterna.

för utredningsenheter eller utredningsmyndigheter att söka identifiera offren för de brott som avses i artiklarna 3–7, i synnerhet genom att analysera material, såsom fotografier och audiovisuella inspelningar som översänts eller ställts till förfogande med hjälp av informations- och kommunikationsteknik.

Ändringsförslag

1. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att de regler om sekretesskydd som införts i den nationella lagstiftningen för vissa yrkeskategorier som i sitt arbete har **som huvuduppgift att ha** kontakt med **personer under 18 år** inte hindrar att personer inom dessa kategorier rapporterar situationer där de har skäligen grund att anta att **en person under 18 år** är offer för brott enligt artiklarna 3–7 till de myndigheter som är ansvariga för skyddet av barn.

Ändringsförslag

2. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att uppmuntra alla personer som känner till **att ett** brott som avses i artiklarna 3–7 **begås mot en person under 18 år, rapportera detta** till de behöriga myndigheterna.

Ändringsförslag 81

Förslag till direktiv Artikel 15 – punkt 2a (ny)

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

2a. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att inrätta informationstjänster, såsom särskilda telefonjourer och webbplatser, för att ge råd och stöd till personer under 18 år.

Ändringsförslag 82

Förslag till direktiv Artikel 15 – punkt 2b (ny)

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

2b. Medlemsstaterna ska se till att det vidtas förebyggande åtgärder inom utbildningsväsendet för att personer under 18 år ska stärka sina kunskaper om varje persons rättigheter, respekten för sig själva och andra samt känna igen situationer med obehagliga eller inkräktande attityder samt övergreppssituationer.

Ändringsförslag 83

Förslag till direktiv Artikel 17 – punkt 1

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

1. **Offren** för de brott som avses i artiklarna 3–7 ska ges hjälp, stöd och skydd med beaktande av **barnets** bästa.

1. **Personer under 18 år som är offer** för de brott som avses i artiklarna 3–7 ska ges hjälp, stöd och skydd med beaktande av **personernas** bästa.

Ändringsförslag 84

Förslag till direktiv Artikel 17 – punkt 2

Kommissionens förslag

2. Medlemsstaterna ska, om åldern på en person som utsatts för något av de brott som avses i artiklarna 3–7 är osäker och om det finns skäl att anta att den personen är **ett barn**, sörja för att denna person förutsätts vara **ett barn** för att han eller hon omedelbart ska få tillgång till hjälp, stöd och skydd enligt artiklarna 18 och 19 i avvaktan på att åldern bekräftas.

Ändringsförslag

2. Medlemsstaterna ska, om åldern på en person som utsatts för något av de brott som avses i artiklarna 3–7 är osäker och om det finns skäl att anta att den personen är **under 18 år**, sörja för att denna person förutsätts vara **under 18 år** för att han eller hon omedelbart ska få tillgång till hjälp, stöd och skydd enligt artiklarna 18 och 19 i avvaktan på att åldern bekräftas.

Ändringsförslag 85

Förslag till direktiv Artikel 18 – punkt 2

Kommissionens förslag

2. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att specifika åtgärder som syftar till att på kort och lång sikt hjälpa och stödja brottsoffer i deras fysiska och psykosociala återhämtning vidtas efter en individuell bedömning av de enskilda **barnoffrens** särskilda omständigheter, och att vederbörlig hänsyn tas till **barnets** synpunkter, behov och problem.

Ändringsförslag

2. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att specifika åtgärder som syftar till att på kort och lång sikt hjälpa och stödja brottsoffer i deras fysiska och psykosociala återhämtning vidtas efter en individuell bedömning av de enskilda **brottsoffrens** särskilda omständigheter, och att vederbörlig hänsyn tas till **brottsoffrens** synpunkter, behov och problem.

Ändringsförslag 86

Förslag till direktiv Artikel 18 – punkt 3

Kommissionens förslag

3. Offer för något av de brott som avses i artiklarna 3–7 ska anses som särskilt utsatta brottsoffer enligt artiklarna 2.2, 8.4

Ändringsförslag

3. **Personer under 18 år som är** offer för något av de brott som avses i artiklarna 3–7 ska anses som särskilt utsatta brottsoffer

och 14.1 i rambeslut 2001/220/RIF.

enligt artiklarna 2.2, 8.4 och 14.1 i rambeslut 2001/220/RIF.

Ändringsförslag 87

**Förslag till direktiv
Artikel 18 – punkt 4a (ny)**

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

4a. Medlemsstaterna ska se till att det inleds kampanjer för att informera om och förebygga riskerna för skildring av sexuellt handlingar med personer under 18 år, särskilt hur detta ska upptäckas och hur brotten ska bekämpas.

Ändringsförslag 88

**Förslag till direktiv
Artikel 18 – punkt 4b (ny)**

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

4b. Medlemsstaterna ska underlätta för och uppmuntra lärare, socialarbetare, ungdomsledare och andra som arbetar med personer under 18 år att inom ramen för sina program eller sin verksamhet utveckla undervisningen om medier och Internet för att personer under 18 år ska lära sig reflexhandlingar som kan rädda dem. Personer under 18 år måste få undervisning i säkerhetsregler för att surfa på Internet.

Ändringsförslag 89

**Förslag till direktiv
Artikel 18 – punkt 4c (ny)**

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

4c. Medlemsstaterna ska se till att utbildningsåtgärder inkluderas i mål och grundläggande värderingar på utbildningsväsendets alla nivåer. Det är nödvändigt att utveckla attityder som kännetecknas av respekt och rättvisa, för att personer under 18 år ska kunna utveckla respekt för sig själva och andra samt för institutioner och sin miljö. Det är endast i en miljö där någon lyssnar som personer under 18 år kan bli medvetna om övergrepp som de utsatts för och känna igen situationer med obehagliga eller inkräktande attityder som de har upplevt.

Ändringsförslag 90

Förslag till direktiv Artikel 19 – rubriken

Kommissionens förslag

Skydd för **barnoffer** inom brottsutredningar och straffrättsliga förfaranden

Ändringsförslag

Skydd för **brottsoffer** inom brottsutredningar och straffrättsliga förfaranden

Ändringsförslag 91

Förslag till direktiv Artikel 19 – punkt 1

Kommissionens förslag

1. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att de rättsliga myndigheterna i samband med brottsutredningar och straffrättsliga förfaranden utser en särskild företrädare för **barnoffret** när, enligt den nationella lagstiftningen, personerna med föräldransvar inte kan företräda **barnet** på grund av en intressekonflikt mellan dem och **barnet**, när det inte finns någon medföljande vuxen eller om **barnet** skilts

Ändringsförslag

1. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att de rättsliga myndigheterna i samband med brottsutredningar och straffrättsliga förfaranden utser en särskild företrädare för **brottsoffret** när, enligt den nationella lagstiftningen, personerna med föräldransvar inte kan företräda **en person under 18 år** på grund av en intressekonflikt mellan dem och **brottsoffret**, när det inte finns någon medföljande vuxen eller om **ett**

från sin familj.

brottsoffer under 18 år skilts från sin familj. ***Innan beslutet fattas ska brottsoffret höras i frågan.***

Ändringsförslag 92

Förslag till direktiv Artikel 19 – punkt 2

Kommissionens förslag

2. Medlemsstaterna ska sörja för att ***barnoffer*** omedelbart får tillgång till kostnadsfri juridisk rådgivning samt till juridiskt ombud, även när det gäller att söka ersättning för skada.

Ändringsförslag

2. Medlemsstaterna ska sörja för att ***brottsoffer under 18 år*** omedelbart får tillgång till kostnadsfri juridisk rådgivning samt till juridiskt ombud, även när det gäller att söka ersättning för skada.

Ändringsförslag 93

Förslag till direktiv Artikel 19 – punkt 3 – led a

Kommissionens förslag

a) Att ***barnet*** förhörs utan onödigt dröjsmål efter det att uppgifterna har rapporterats till de behöriga myndigheterna.

Ändringsförslag

a) Att ***brottsoffer under 18 år principiellt*** förhörs utan onödigt dröjsmål efter det att uppgifterna har rapporterats till de behöriga myndigheterna.

Ändringsförslag 94

Förslag till direktiv Artikel 19 – punkt 3 – led b

Kommissionens förslag

b) Att ***barnet, vid behov***, förhörs i lokaler som utformats eller ställts i ordning för detta ändamål.

Ändringsförslag

b) Att ***brottsoffer under 18 år principiellt*** förhörs i lokaler som utformats eller ställts i ordning för detta ändamål.

Ändringsförslag 95

Förslag till direktiv Artikel 19 – punkt 3 – led c

Kommissionens förslag

c) Att **barnet, vid behov**, förhörs av eller genom yrkeskunniga personer som är särskilt utbildade för detta ändamål.

Ändringsförslag

c) Att **brottsoffer under 18 år principiellt** förhörs av eller genom yrkeskunniga personer som är särskilt utbildade för detta ändamål.

Ändringsförslag 96

Förslag till direktiv Artikel 19 – punkt 3 – led d

Kommissionens förslag

d) Att samma personer, **om så är möjligt och lämpligt**, håller alla förhör med **barnet**.

Ändringsförslag

d) Att samma personer **principiellt** håller alla förhör med **brottsoffer under 18 år**.

Ändringsförslag 97

Förslag till direktiv Artikel 19 – punkt 3 – led f

Kommissionens förslag

f) Att **barnet** får åtföljas av sitt juridiska ombud eller, om så är lämpligt, av en vuxen som han eller hon själv har valt, såvida det inte föreligger ett motiverat beslut som fastställer något annat med avseende på den personen.

Ändringsförslag

f) Att **brottsoffer under 18 år** får åtföljas av sitt juridiska ombud eller, om så är lämpligt, av en vuxen som han eller hon själv har valt, såvida det inte föreligger ett motiverat beslut som fastställer något annat med avseende på den personen.

Ändringsförslag 98

Förslag till direktiv Artikel 19 – punkt 4

Kommissionens förslag

4. Medlemsstaterna ska, i samband med

Ändringsförslag

4. Medlemsstaterna ska, i samband med

utredningar av något av de brott som avses i artiklarna 3–7, vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att alla förhör med ett **barnoffer** eller, i förekommande fall, med ett **barnvittne**, får videofilmas, och att dessa videoinspelade förhör får användas som bevisning i straffrättsliga förfaranden inför domstol, i enlighet med bestämmelserna i den nationella lagstiftningen.

utredningar av något av de brott som avses i artiklarna 3–7, vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att alla förhör med ett **brottsoffer under 18 år** eller, i förekommande fall, med ett **vittne under 18 år**, får videofilmas, och att dessa videoinspelade förhör får användas som bevisning i straffrättsliga förfaranden inför domstol, i enlighet med bestämmelserna i den nationella lagstiftningen.

Ändringsförslag 99

Förslag till direktiv Artikel 19 – punkt 5 – led b

Kommissionens förslag

b) att **barnet** får höras i domstolen utan att vara närvarande, framför allt genom användning av lämplig kommunikationsteknik.

Ändringsförslag

b) att **brottsoffer under 18 år** får höras i domstolen utan att vara **direkt** närvarande, framför allt genom användning av lämplig kommunikationsteknik.

Ändringsförslag 100

Förslag till direktiv Artikel 20 – punkt 2 – stycke 1

Kommissionens förslag

2. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att effektiva interventionsprogram eller interventionsåtgärder ställs till förfogande i syfte att förhindra och minimera riskerna för upprepade brott av sexuell natur mot **barn**. Sådana program eller åtgärder ska vara tillgängliga när som helst under de straffrättsliga förfarandena, både i och utanför fängelser, i enlighet med de villkor som fastställs i nationell lagstiftning.

Ändringsförslag

2. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att sörja för att effektiva interventionsprogram eller interventionsåtgärder ställs till förfogande i syfte att förhindra och minimera riskerna för upprepade brott av sexuell natur mot **personer under 18 år**. Sådana program eller åtgärder ska vara tillgängliga när som helst under de straffrättsliga förfarandena, både i och utanför fängelser, i enlighet med de villkor som fastställs i nationell lagstiftning.

Ändringsförslag 101

Förslag till direktiv Artikel 20 – punkt 2 – stycke 2

Kommissionens förslag

Sådana interventionsprogram eller interventionsåtgärder ska vara anpassade så att de uppfyller de särskilda utvecklingsbehoven hos **barn** som gör sig skyldiga till sexualbrott, även **barn** som inte är straffmyndiga.

Ändringsförslag

Sådana interventionsprogram eller interventionsåtgärder ska vara anpassade så att de uppfyller de särskilda utvecklingsbehoven hos **personer** som gör sig skyldiga till sexualbrott, även **personer** som inte är straffmyndiga.

Ändringsförslag 102

Förslag till direktiv Artikel 20a (ny)

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

Artikel 20a

Förebyggande åtgärder

1. Medlemsstaterna ska vidta åtgärder för att stärka skyddet av rättigheterna för personer under 18 år gentemot de som arbetar med personer under 18 år inom utbildning och hälsa samt de sociala, rättsliga och polisiära områdena, liksom inom idrott, kultur och fritid. Sådana åtgärder omfattar att redan i tidig ålder lära barn att hantera medier som gör det möjligt för personer under 18 år att använda informations- och kommunikationsteknik på ett ofarligt sätt och informera dem om de faror som denna teknik kan innebära. Föräldrar, skolor och annan utbildningsverksamhet ska alla delta likvärdigt i detta informationsarbete.

2. Medlemsstaterna ska uppmuntra medierna att bidra till denna mediekompetensutveckling inom ramarna för sitt utbildnings- och informationsuppdrag.

3. Medlemsstaterna ska uppmuntra den privata sektorn, särskilt inom informationsteknik, kommunikation, turism, bank och finans och civilsamhället att delta i utarbetandet och genomförandet av politiska åtgärder för att förebygga och bekämpa sexuella övergrepp mot och sexuellt utnyttjande av personer under 18 år, genom bestämmelser om självreglering och utbyte av information med de behöriga myndigheterna.

4. Medlemsstaterna ska tillhandahålla de medel som behövs genom att inrätta särskilda fonder för genomförandet av projekt och program för att förebygga, och skydda personer under 18 år från, sexuellt utnyttjande och sexuella övergrepp.

5. Kommissionen ska genom den strukturerade dialogen stödja medlemsstaterna i detta arbete och se till att det förekommer ett regelbundet informationsutbyte mellan medlemsstaterna om de åtgärder som vidtas; på så sätt bidrar man till att sprida bästa praxis.

Ändringsförslag 103

Förslag till direktiv
Artikel 20 – punkt 5a (ny)

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

5a. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att se till att elever och lärare i grund- och gymnasieskola får information om riskerna avseende sexuellt utnyttjande av och sexuella övergrepp mot personer under 18 år, samt om existerande skyddsinstrument. Denna information ska ingå i den allmänna informationen om sexualitet, med särskild uppmärksamhet på riskerna i samband

Ändringsförslag 104

Förslag till direktiv Artikel 21 – punkt 1

Kommissionens förslag

Att spärra tillträdet till webbsidor som innehåller barnpornografi

1. *Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att uppnå att tillträdet för Internetanvändare på deras territorium spärras till Internetsidor som innehåller eller sprider barnpornografi. Spärrningen av tillträdet ska omfattas av lämpliga skyddsåtgärder, särskilt för att se till att den begränsas till vad som är nödvändigt, att användarna informeras om orsaken till spärrningen och att innehållsleverantörerna, så långt möjligt, informeras om möjligheten att överklaga den.*

Ändringsförslag 105

Förslag till direktiv Artikel 21 – punkt 2

Kommissionens förslag

2. *Utan att det påverkar tillämpningen av ovanstående ska medlemsstaterna vidta de åtgärder som är nödvändiga för att uppnå att Internetsidor som innehåller eller sprider barnpornografi undanröjs.*

Ändringsförslag

Åtgärder i samband med informations- och kommunikationsnät

1. *Varje medlemsstat ska vidta erforderliga åtgärder för att omedelbart ta bort material och skildringar som visar sexuella handlingar med personer under 18 år i elektroniska informations- och kommunikationsnät. Borttagandet av sådant material ska göras utifrån rättsstatliga förfaranden och inom ramarna för rimliga skyddsbestämmelser som säkerställer att endast det som är absolut nödvändigt tas bort. Dessutom ska EU förhandla med tredjeländer om att snabbt ta bort sådant innehåll från servrar på deras territorium. Dessutom ska medlemsstaterna, EU:s organ och Europol förstärka sitt samarbete med internationella telefonjourer, t.ex. Inhope, i syfte att snabbt kunna ta bort sådant innehåll.*

Ändringsförslag

2. *Andra åtgärder för att förhindra tillgången till sådant material, till exempel Internetspärrear, tillhör medlemsstaternas ansvarsområde. En förutsättning för detta är att man har vidtagit alla rimliga*

åtgärder för att ta bort materialet och därmed i tillräcklig utsträckning har bevisat att det är omöjligt att ta bort det; dessutom måste åtgärderna begränsas till vad som är absolut nödvändigt och ha beslutats av domare, vidare måste de personer som berörs av åtgärden informeras om anledningen. De berörda ska ha rätt att ta få saken prövad i domstol.

Ändringsförslag 106

Förslag till direktiv Artikel 21a (ny)

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

Artikel 21a

Rapport

Kommissionen ska årligen lägga fram en rapport för Europaparlamentet om de åtgärder som har vidtagits i medlemsstaterna och på europeisk och internationell nivå för att förhindra sexuella övergrepp och sexuellt utnyttjande av personer under 18 år, ta bort material med skildringar av sådana handlingar, finna gärningsmännen samt lagföring och bestraffning av såväl producenter som användare av sådant material. Denna rapport ska även innehålla information om förebyggande åtgärder och åtgärder för att skydda, stödja och hjälpa offer som har vidtagits på de olika politiska nivåerna.

Motivering

Medlemsstaternas enskilda och gemensamma åtgärder inom detta område måste förbättras. Ett rapporteringskrav skulle göra det lättare för medlemsstaterna att sammanställa sina femårsrapporter till Förenta nationerna och ge större insyn i och samordning av de åtgärder som vidtas.

ÄRENDETS GÅNG

Titel	Bekämpande av sexuella övergrepp mot barn, sexuell exploatering av barn och barnpornografi (upphävande av rambeslut 2004/68/RIF)
Referensnummer	KOM(2010)0094 – C7-0088/2010 – 2010/0064(COD)
Ansvarigt utskott	LIBE
Yttrande Tillkännagivande i kammaren	CULT 21.4.2010
Föredragande av yttrande Utnämning	Petra Kammerevert 3.5.2010
Behandling i utskott	14.7.2010
Antagande	27.10.2010
Slutomröstning: resultat	+ : 25 - : 0 0 : 0
Slutomröstning: närvarande ledamöter	Magdi Cristiano Allam, Maria Badia i Cutchet, Zoltán Bagó, Malika Benarab-Attou, Lothar Bisky, Piotr Borys, Jean-Marie Cavada, Silvia Costa, Santiago Fisas Aixela, Petra Kammerevert, Morten Løkkegaard, Marek Henryk Migalski, Doris Pack, Chrysoula Paliadeli, Marie-Thérèse Sanchez-Schmid, Marietje Schaake, Marco Scurria, Joanna Senyszyn, Emil Stoyanov, Hannu Takkula, Sabine Verheyen, Milan Zver
Slutomröstning: närvarande suppleanter	Ivo Belet, Luigi Berlinguer, Knut Fleckenstein, Nadja Hirsch, Oriol Junqueras Vies, Seán Kelly, Timothy Kirkhope, Iosif Matula, Mitro Repo, Monika Smolková, Rui Tavares, Róza Gräfin von Thun und Hohenstein